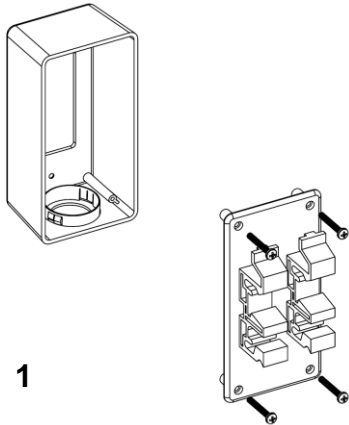


## Installation Instructions

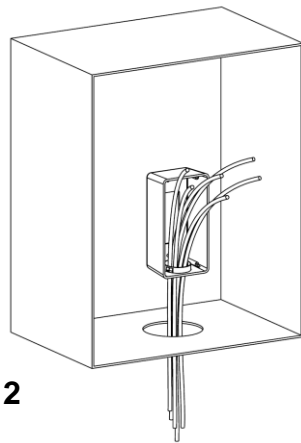
## Directives d'installation

## Instrucciones de Instalació

## QuickPort DIN Rail Mount Patch Box



1



2

## IMPORTANT INSTRUCTIONS

1. Read and understand all instructions. Follow all warning and instructions marked on the product.
2. Do not use this product near water-e.g., near a tub, wash basin, kitchen sink or laundry tub, in a wet basement, or near a swimming pool.
3. Never push objects of any kind into this product through openings, as they may touch dangerous voltages.

## 4. SAVE THESE INSTRUCTIONS.

## SAFETY INFORMATION

1. Never install communications wiring or components during a lightning storm.
2. Never install communications components in wet locations unless the components are designed specifically for use in wet locations.
3. Never touch uninsulated wires or terminals unless the wiring has been disconnected at the network interface.
4. Use caution when installing or modifying communications wiring or components.

Leviton and Leviton Block & Design are trademarks of Leviton Manufacturing Co., Inc. and are registered trademarks in many countries throughout the world.

## DIRECTIVES IMPORTANTES

1. Lire les présentes directives et s'assurer de bien les comprendre; observer tous les avertissements et directives apparaissant sur le dispositif.
2. Ne pas installer ce dispositif à proximité d'une source d'eau - comme une baignoire, un bac à laver, une cuve à lessive ou un évier de cuisine -, dans un sous-sol humide ni près d'une piscine.
3. Ne jamais insérer quelque objet que ce soit dans les ouvertures de ce dispositif; elles sont sous tension et peuvent présenter un danger.

## 4. CONSERVER LES PRÉSENTES DIRECTIVES.

## CONSIGNES DE SÉCURITÉ

1. Ne jamais effectuer l'installation de câblage ou de composants de communication pendant un orage.
2. Ne jamais installer de composants de communication dans des endroits mouillés à moins qu'il s'agisse de dispositifs conçus spécialement pour cet usage.
3. Ne jamais toucher des bornes de raccordement ni du fil non isolés, à moins que le circuit ne soit pas relié à l'interface réseau.
4. On doit prendre toutes les précautions requises lorsqu'on installe ou modifie du câblage ou des composants de télécommunication.

Leviton, son logo et son design sont des marques de commerce de Leviton Manufacturing Co., Inc., déposées dans de nombreux pays de par le monde.

## INSTRUCCIONES IMPORTANTES

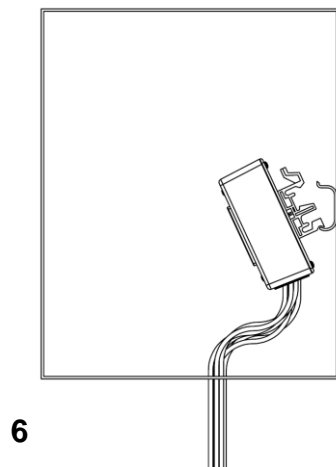
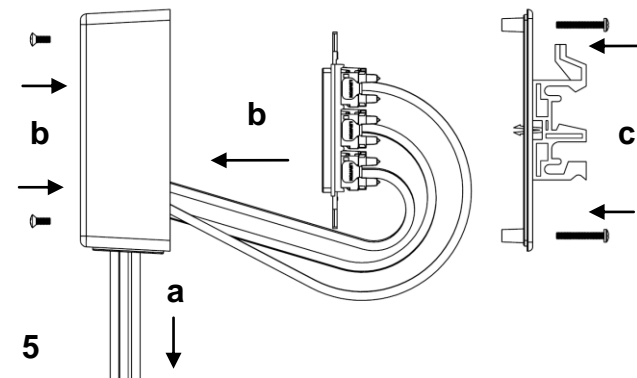
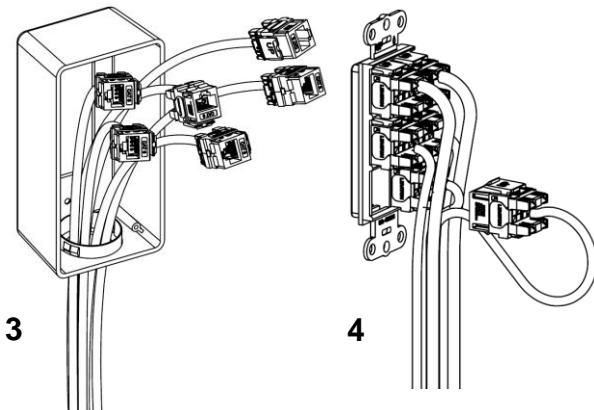
1. Lea y comprenda perfectamente todas las instrucciones. Siga todas las instrucciones y advertencias marcadas en el producto.
2. No utilice estos productos cerca del agua, por ejemplo, cerca de bañeras, tinas, lavaderos o lavabos, en sótanos húmedos o cerca de piscinas.
3. Nunca introduzca objetos de ningún tipo a través de las aberturas de estos productos, ya que puedan hacer contacto con voltajes peligrosos.

## 4. CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES.

## INFORMACION DE SEGURIDAD

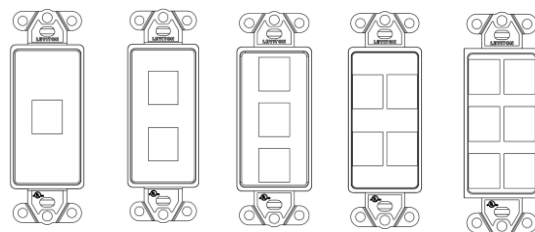
1. Nunca instale cableado con componentes de comunicaciones durante una tormenta eléctrica.
2. Nunca instale componentes de comunicaciones en un local mojado, si los componentes no han sido diseñados específicamente para ser usados en locales mojados.
3. Nunca toque alambres o terminales sin aislante, si el cableado no ha sido desconectado de la interfaz de la red.
4. Tenga precaución cuando este instalando o modificando cableado o componentes de comunicaciones.

Leviton y los bloques y diseños de Leviton son Marcas Registradas de Leviton Manufacturing Co., Inc. y son Marcas Registradas en muchos países del mundo.



## DESCRIPTION

- The Quickport DIN Rail Box is meant to be used with a Quickport Decora Strap. These are available in 1-, 2-, 3-, 4-, or 6- port versions, and must be ordered separately.
- Part numbers for compatible Quickport Decora Straps in black (to match the DIN Rail Box) are:
  - 1-port 41641-E
  - 2-port 41642-E
  - 3-port 41643-E
  - 4-port 41644-E
  - 6-port 41646-E



## INSTALLATION

- Remove 4 screws and remove rear cover from box.
- Feed cable(s) through control box and DIN Rail Box cable feed holes, and prepare cables for jack termination. The QuickPort DIN Rail Box is designed to accommodate up to six Cat 5e or Cat 6 cables and jacks.
 

**Note:** Provided bushing may be removed and box may be equipped with user-provided 1" conduit fittings.
- Following jack wiring instruction sheet, terminate a jack on each cable.
- Snap each jack into desired port of the QuickPort Decora strap (6-port Decora Strap shown). Fill any unused port with a QuickPort blank (41084-B\*B).
- Pull excess cable down through cable feed hole.
- Set Decora strap into DIN Rail Box and secure with 2 screws provided.
- Attach box rear cover using 4 screws provided.
- Click the QuickPort DIN Rail Box into desired position on the DIN Rail.
 

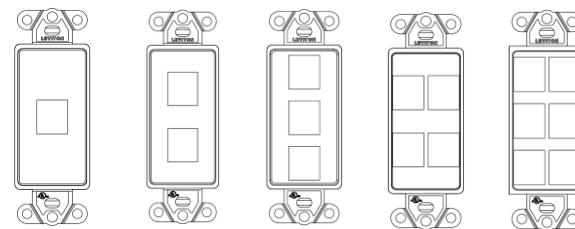
**Note:** This product works with the following DIN Rail types:

  - DIN 35 Standard
  - DIN 35 Low-Profile
  - DIN 32 Standard

Box may be mounted with cable feed at top or bottom.

## DIRECTIVES

- Les boîtes de connexion QuickPort pour rails DIN doivent être utilisées avec des brides Decora de la même gamme. Vendues séparément, ces dernières sont offertes en versions à un, deux, trois, quatre ou six ports.
- Les numéros de catalogue des modèles noirs (qui s'harmonisent avec les boîtes) sont les suivants :
  - 41641-E (un port);
  - 41642-E (deux ports);
  - 41643-E (trois ports);
  - 41644-E (quatre ports);
  - 41646-E (six ports).



## INSTALLATION

- Ôter les quatre vis du couvercle arrière et détacher ce dernier de la boîte de connexion.
- Acheminer les cordons dans le boîtier de commande, puis au travers de l'orifice de la boîte, et les préparer en vue de leur terminaison. La boîte peut accepter jusqu'à six cordons et connecteurs de catégorie 5e ou 6.
 

**Remarque :** la bague fournie peut être remplacée par un raccord de conduit de 1 po (2,5 cm) choisi par l'installateur.
- Effectuer les terminaisons conformément aux directives qui accompagnent les connecteurs utilisés.
- Enclencher les connecteurs dans les ports voulus de la bride (illustration du modèle à six ports). Protéger les sorties inutilisées au moyen d'un obturateur (41084-B\*B).
- 5a. Tirer les longueurs excédentaires de cordon hors de l'orifice de la boîte.
- 5b. Insérer la bride dans la boîte et la fixer au moyen des deux vis préalablement retirées.
- 5c. Remettre le couvercle au moyen des quatre vis préalablement retirées.
- Enclipser la boîte à l'endroit voulu sur les rails DIN.
 

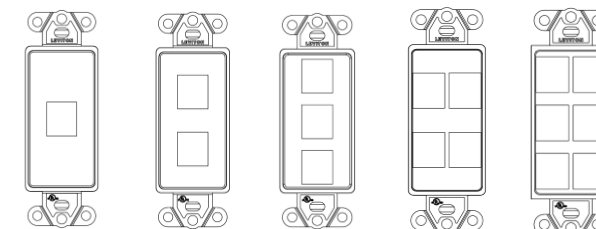
**Remarque :** ce produit convient aux rails DIN énumérés ci-dessous.

  - DIN 35 de format standard
  - DIN 35 à faible retrait
  - DIN 32 de format standard

La boîte peut être installée avec son orifice de câblage vers le haut ou le bas.

## DESCRIPCIÓN

- La caja Quickport de riel DIN está diseñada para ser utilizada con una correa de acero Decora Quickport. Éstas están disponibles en versiones de 1, 2, 3, 4 ó 6 puertos y deben ordenarse por separado.
- Los números de parte para correas de acero Decora Quickport en negro (para hacer juego con el Riel DIN) son:
  - 1- puerto 41641-E
  - 2- puertos 41642-E
  - 3- puertos 41643-E
  - 4- puertos 41644-E
  - 6- puertos 41646-E



## INSTALACIÓN

- Retire los 4 tornillos y la cubierta posterior de la caja.
- Pase los cables a través de la caja de control y la caja de riel DIN. Pase los cables por los orificios para pasar el cable y prepare los cables para la terminación con conectores (jacks). La caja de riel Quickport está diseñada para alojar hasta 6 cables y conectores Cat 5e o Cat 6.
 

**Nota:** El cojinete suministrado puede ser removido y la caja puede ser equipada con conducto para cables de 1 pulgada, suministrado por el usuario.
- Siguiendo la hoja de instrucciones de cableado para los conectores, termine los cables colocando un conector en cada cable.
- Inserte cada conector en el puerto deseado de la correa Decora Quickport (se muestra la correa Decora de 6 puertos). Tape los puertos no utilizados con un inserto ciego QuickPort (41084-B\*B).
- 5a. Saque el exceso de cable a través del orificio de alimentación del cable.
- 5b. Asegure la correa Decora a la caja de riel DIN y asegúrela con los 2 tornillos suministrados.
- 5c. Coloque la parte posterior de la caja utilizando los 4 tornillos suministrados.
- Haga clic en la caja Quickport de riel DIN en la posición deseada sobre el riel DIN.
 

**Nota:** Este producto funciona con los siguientes tipos de riel DIN:

  - DIN 35 estándar
  - DIN 35 Bajo perfil
  - DIN 32 estándar

La caja puede ser montada con la alimentación de los cables en la parte superior o inferior.